

發行人：高維泓 (Wei H. Kao)

主 編：施純宜 (Chun-Yi Shih)

Past Events

- October 2 召開系教評會。
A DFLL Teachers' Evaluation Committee meeting was held.
- October 9 召開外文系課程委員會會議。
A DFLL Curriculum Committee Meeting was held.
- October 14 學生圓桌論壇系列：外國語文跨域探討
The Student Roundtable Series: Interdisciplinary Discussion on Foreign Languages and Literatures:
Course: Translation Practice
Instructor: Prof. Yvonne Tsai (蔡毓芬教授)
Speaker: Hsin-Yu Pan (潘信宇老師)
Session 1: [打造你的科學翻譯腦—基本概念](#)
Developing Your Scientific Translation Brain: Basic Concepts
- October 18 Faculty Colloquium:
Speaker: Dr. Alex Taek-Gwang Lee, Kyung Hee University
Moderator: Prof. Hsien-Hao Sebastian Liao (廖咸浩特聘教授)
Title: [The Unconscious of Artificial Intelligence: A Lacanian Approach](#)
- October 25 *2024 Ex-position Talks:*
Speaker: Dr. Elena Furlanetto, Senior Lecturer, University of Duisburg-Essen
Moderator: Prof. Manuel Herrero-Puertas (曼紐爾副教授)
Title: [The Ambiguous Century: Passing, Cross-Dressing, and Transgressing in Nineteenth-Century American Literature](#)
- October 29 學生圓桌論壇系列：外國語文跨域探討
The Student Roundtable Series: Interdisciplinary Discussion on Foreign Languages and Literatures:
Course: Translation Practice
Instructor: Prof. Yvonne Tsai (蔡毓芬教授)
Speaker: Hsin-Yu Pan (潘信宇老師)
Session 2: [打造你的科學翻譯腦—實作演練](#)
Developing Your Scientific Translation Brain: Hands-on Exercises

- October 30
1. 召開系務會議。
A Department Affairs Meeting was held.
 2. Faculty Colloquium:
Speaker: Prof. Dario Mantovani, College de France
Moderator: Prof. Laurent Cases (凱羅榮助理教授)
Title: [Natural Law, Nature Without Law. Antiquity is another World not a World of Conquest](#)

Future Events

- November 1-2 (Fri-Sat) 舉辦第十八屆台灣西洋古典、中世紀暨文藝復興學會國際研討會。
[The 18th International Conference of the Taiwan Association of Classical, Medieval and Renaissance Studies](#) will be held.
Location: College of Liberal Arts, National Taiwan University
- November 4 (Mon) Faculty Colloquium:
Speaker: Prof. Gi Taek Ryoo, Chungbuk National University
Moderator: Prof. Lilith Acadia (王莉思助理教授)
Title: Scientific Revolution and Literary Imagination
Venue: DFLL Conference Room, Gallery of University History
Time: 3:30-5:00pm, November 4, 2024
- November 6 (Wed) 召開系教評會。
A DFLL Teachers' Evaluation Committee meeting will be held.
- November 7 (Thu) 學生圓桌論壇系列: 外國語文跨域探討
The Student Roundtable Series: Interdisciplinary Discussion on Foreign Languages and Literatures:
Course: Freshman English
Instructor: Prof. Tien-Yi Chao (趙恬儀教授)
Speaker: Ms. Yenora Lai (賴妍汝老師)
Session 2: [教學相長：從學習者到教學者再成為學習者的英語教／學之路](#)
Teaching and Learning: The Journey of Becoming an English Teacher and Learner
Venue: Putong Classroom 501 (普通 501 教室)
Time: 3:30-5:30pm, November 7, 2024
- November 8 (Fri) *2024 Ex-position Talks:*
Speaker: Dr. Sathyaraj Venkatesan, Department of Humanities and Social Sciences, National Institute of Technology, Tiruchirappalli, India
Moderator: Prof. Chung-Jen Chen (陳重仁教授)
Title: [Graphic Medicine: Tracing the Roots and Mapping the Routes](#)
Venue: Online Talk (Registration link: <https://forms.gle/ncvoXa4o8VXL5jTg9>)

- November 12 (Tue) Time: 2:00-4:00pm, November 8, 2024
Faculty Colloquium:
Speaker: Lillian Tsay, Brown University
Moderator: Prof. Lilith Acadia (王莉思助理教授)
Title: Touring Sugihara: Shadowed Tourism, the Holocaust, and Japan's War Memory
Venue: DFLL Conference Room, Gallery of University History
Time: 3:30-5:00pm, November 12, 2024
- November 22 (Fri) Faculty Colloquium:
Speaker: Dr. Grace En-yi Ting, University of Hong Kong
Moderator: Prof. Lilith Acadia (王莉思助理教授)
Title: East Asian Feminisms and Their Affective Worlds: Anger, Humor, and Iyashi Representation
Venue: DFLL Conference Room, Gallery of University History
Time: 3:30-5:00pm, November 22, 2024

Awards

[《中外文學》榮獲華藝數位頒發之 2023 年度臺灣學術傳播獎「最佳下載獎」獎項。](#)
Chung Wai Literary Quarterly is awarded the “Best Download Award” of the 2023 Taiwan Academic Circulation Awards by Airiti.

[本系張小虹教授榮獲教育部第 68 屆學術獎\(人文及藝術類\)。](#)

Prof. Hsiao-hung Chang is awarded the 68th Academic Award by the Ministry of Education in the category of Humanities and Arts.